

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 118 (1992)  
**Heft:** 35  
  
**Rubrik:** Schach

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 07.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



JOHANNES BORNER

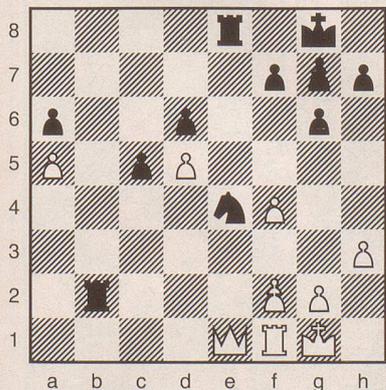
**Was sagt dieses Mädchen?**

Mit Hilfe der Blumen auf der Wiese können Sie den Text entziffern.

**Auflösung auf Seite 38**

**S C H A C H**

Einen recht überraschenden Ausgang nahm ein 25-Minuten-Schnellturnier nach K.o.-Formel in Brüssel, zu welchem 32 Weltklassespieler eingeladen worden waren. Im Final standen sich nicht etwa Wiswanathan Anand und Anatoli Karpow gegenüber, sondern Michael Adams aus England und Eric Lobron aus Deutschland.

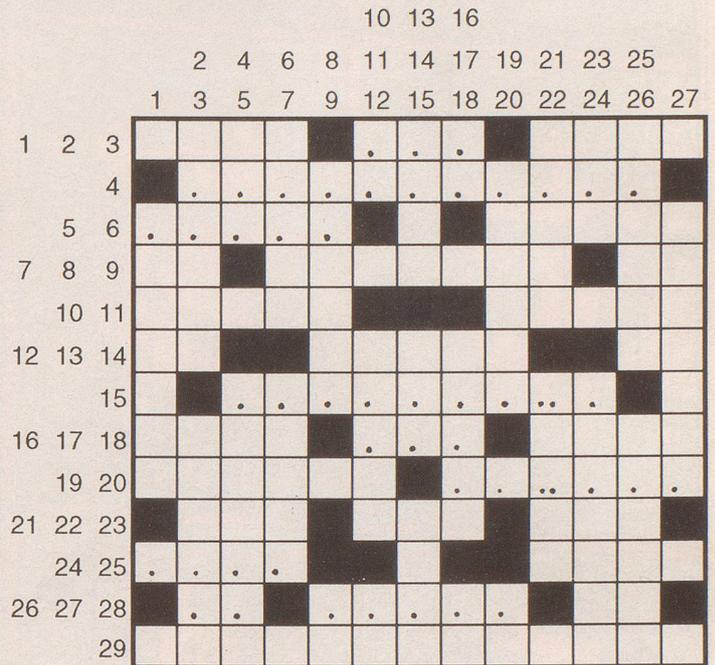


Der 20jährige Brit vermochte sich dabei mit 3:1-Siegen durchzusetzen. Abgebildete Stellung war in der Viertelfinal-Begegnung gegen Landsmann Jonathan Spielman entstanden. Adams – mit Schwarz am Zug – konnte sich nun auf einfache Weise Materialvorteil und den Partiegewinn sichern. Nicht mit 1... Lc3, weil darauf 2. Dc1 möglich war. Auch nicht mit 1... Sxf2, weil der Turm auf e8 ja en prise steht. Aber mit einer Kombination, die darauf beruhte, den Läufer auf g7 wirkungsvoll in Szene zu setzen. Was spielte demzufolge Adams?

j.d.

**Auflösung auf Seite 38**

**Nr. 35**



ca

**Werbung für sicheres Fahren!**

**Waagrecht:** 1 diese Oper hat den Suez-Kanal berühmt gemacht; 2 ???; 3 dt. Schauspieler, geb. 1930 (Günter); 4 ?????????????; 5 ?????; 6 nicht nur Kinder haben diese Tugend; 7 Nickels Zeichen; 8 Höhenzug im Luzerner Seetal; 9 so macht sich der Esel bemerkbar; 10 Stadt und Fluss im franz. Departement Mayenne; 11 wer dies tut, kann was erzählen; 12 und 14 waagrecht bilden mehrere Gewässer; 13 Frauenname: die Glückliche; 14 siehe 12 waagrecht; 15 ?????????? (ch = 1 Bst.); 16 arab. und türk. Titel; 17 ???; 18 .... wenn du Klavierspielen lernen willst; 19 Bescheinigung, Zeugnis; 20 ?e???? (tz = 1 Bst.); 21 eine kopflose franz. Freundin; 22 alter Eigenname für China; 23 der Bündner Gipfel, der auch auf englisch irren kann; 24 a???; 25 nicht nur Zola, auch Niki de Saint-Phalle hat sie kreierte; 26 ??; 27 ?????; 28 das Von des adligen Franzosen; 29 Zeugenvernehmungen ohne Mitwirkung des Richters.

**Senkrecht:** 1 die Volksvertretung in Israel; 2 die Côte ..... (Elfenbeinküste); 3 gehört zum brit. Unterhaus; 4 als Kathedrale ragt er auch im Wallis 4554 m in die Höhe; 5 Zielvorrichtungen bei Handfeuerwaffen; 6 Gegner der GSoA; 7 Mailänder Fußballfans lieben ihn heiss; 8 schräggestellte Stütze im Bauwesen; 9 Monogramm eines CH-Tele-Reporters; 10 eine zurzeit sehr bedauernswerte engl. Lady; 11 israel. Hafen und Badeort am Roten Meer; 12 ...al, eirund; 13 Widerhall, ersehnte Reaktion; 14 das Universum; 15 Laubbaum mit lilabraunen Büschelblüten; 16 Zeichen für Rhodium; 17 Mitarbeiter Edisons, kroat. Physiker, 1856–1943; 18 kurzer engl. Mister; 19 Macherei, Angeberei; 20 Monogramm des ehem. geistreich-zynischen Eurovisions-Schlager-Zirkus-Kommentators; 21 die Liebe des ritterlichen Sängers; 22 ein Tosen und Stürmen auf gut schweizerdeutsch (ch, tz = 1 Bst.); 23 alttürk. Titel; 24 das aus vier Einheiten bestehende Ganze; 25 auch der Franzosenbub findet sie in Nachbars Garten; 26 er sei langsam und trägt einen Bären im Wappen; 27 Ballett-Mitglied, oft aber auch ein träumerischer Utopist.

**Auflösung des Kreuzworträtsels Nr. 34**

Wer nichts weiss, muss alles glauben.

M. von Ebner-Eschenbach

**Waagrecht:** 1 Team, 2 Sst, 3 muss, 4 Skeptiker, 5 Art, 6 Taiga, 7 Efé, 8 BE, 9 Laterne, 10 Lz, 11 Sau, 12 Eri, 13 Mai, 14 Sueden, 15 Sparer, 16 alles, 17 Onega, 18 Uttwil, 19 Arznei, 20 AEI, 21 irr, 22 ear, 23 St, 24 glauben, 25 er, 26 Leu, 27 endet, 28 sie, 29 Tagediebe, 30 Meer, 31 net, 32 Raum.

**Senkrecht:** 1 Trab, 2 Sau, 3 Slum, 4 Resultate, 5 Ast, 6 (K)aelte, 7 Ute, 8 Mk, 9 Ludwig, 10 AR, 11 Eta, 12 (R)esi, 13 leg, 14 Spaten, 15 Lianen, 16 Stier, 17 Runde, 18 Tigris, 19 Arbeit, 20 Kan, 21 por, 22 été, 23 mE, 24 Emanzen, 25 BR, 26 Ure, 27 Arena, 28 sea, 29 Fliegerei, 30 Suez, 31 RAI, 32 Reim.